

[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

# Matiye 8



Onniyo sire k'aduwe maŋ, i d'ize seedu k'erewo a geeger Kana siido Galile. Mekk'Isa t'iide, wo Isa ti sanalliyagi ton an'ni wiike.



An ize bini maᅇ, toote k'ingni biᅇ a biite. Inkino maᅇ mekk'Isa ti di ruute a ulutú'ᅇ, t'ede: «Toote k'ingni biᅇ an biite.» Inkino maᅇ tod' t'an di ruute doᅇ naabo'ᅇ, t'ede: «Y'un ruuta munda maᅇ, kun t'iso.»



Man̄ Isa y'an di ruute don̄ naabo, y'ede:  
«Bongali gen̄ kun t'ôonito t'ahu.» In̄kino  
man̄ kane don̄ naabo an̄ iide'ŋ, an̄ t'ûunite  
bongali'ŋ gen̄ pepelele.



Aame bongali'ŋ an ti'n ûunitite maŋ, Isa y'ede: «Ankenj kun eesu ahu geŋ, kun i-d'odo a wede dokkide.» Maŋ kane doŋ naabo an d'eezi, an i-d'iide.



Wede dokkide gen y'an uwe ahu don i-gime toote  
k'inni bin gen me, wo yi ki suune ye toote y'ettiyo ti  
tunda me, wo don naabo  
don eeziti ahu gen an  
suune. Wede dokkide  
y'a wiike kule k'erewo,  
wo yi di ruute, y'ede:



«Ki poone'ŋ duwo an eesiyo dokkide ti toote wede kadigi, saŋ duwo geŋ i ti koliyo eedaŋ maŋ, an d'eesiyo wede uŋse ye k'ita. Wo kee k'a buuhe toote kadigi k'ume k'ita.»



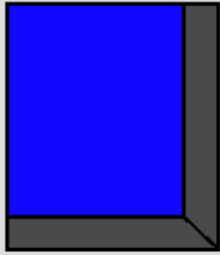
Gen inki no munda k'armika wede Isa y'ize ki poone,  
a Kana siido Galile. Y'an di gize  
toogadi, wo t'urzi gen  
sanalliyagi an di  
ziipe addan a yode.



San man Isa y'a t'iide dan Piyer. Aame  
y'iiney man yi-t'uuney ande Piyer  
ekk'onjali i-ti d'iire.



Man̄ Isa yi ziidá beytú, wo a kaamiki ooriyo t'a t'iili,  
t'a t'iiziga wo ti di naabiya.



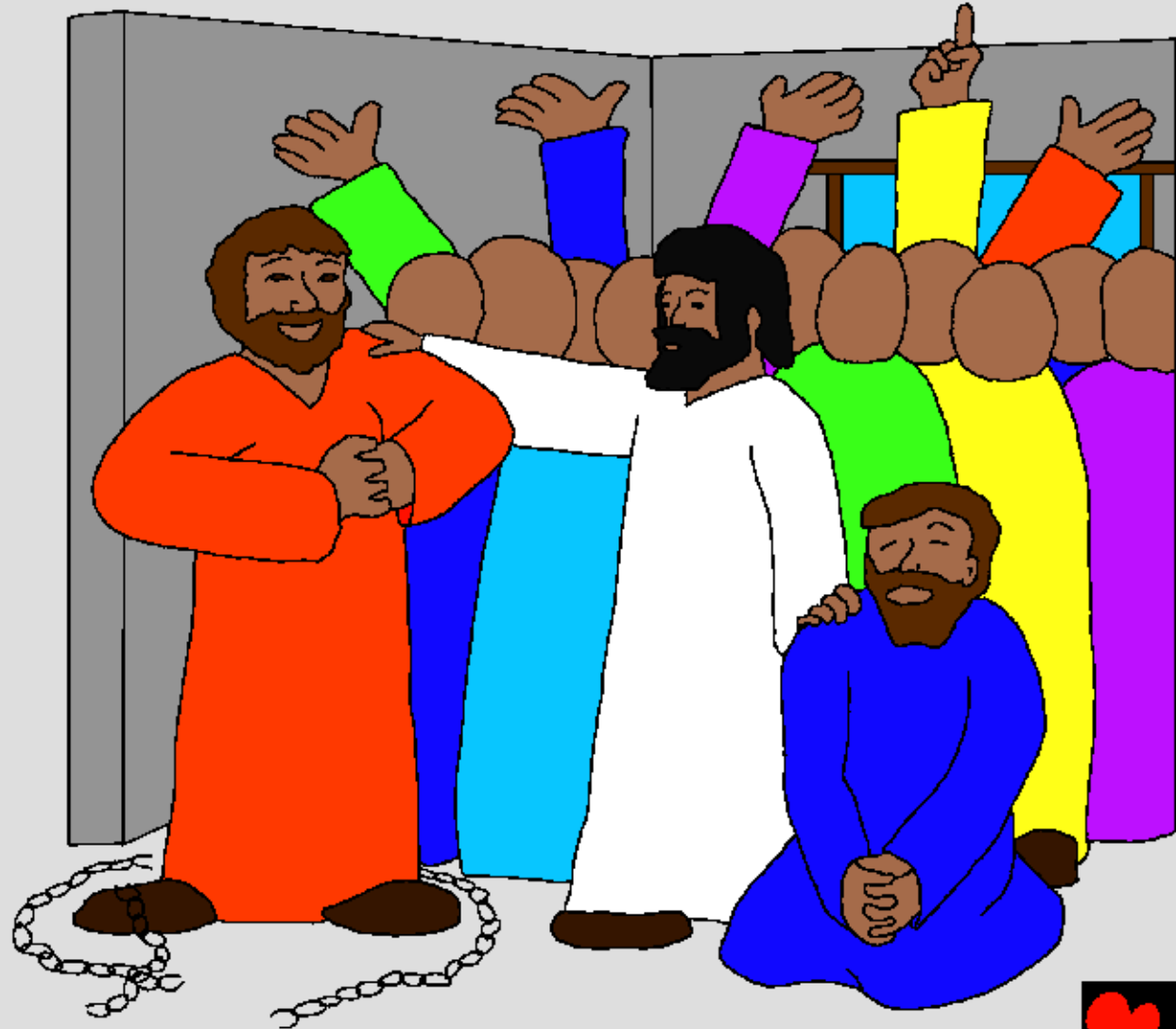
A peedo t'a t'iire maŋ, tiŋ geŋ duwo an i di ziko doŋ  
k'eeni ti doŋ an d'ede siitandani a eedaŋ. Doŋ geeger  
pay geŋ an t'u giye a  
biza bumbu boy  
wede Isa adda.



Y'an d'ele beeko a don k'eeni baadan i dabirsa wede tuuku ton t'ita k'eenizi k'eenizi, wo siitandani baadan y'an ilmiti. Yon y'an k'ooliyo urzi a siitandani an ki d'orba ye, kono kane an yi suune yon Isa wee wee me.



Kane don duuru pay an dehu an di botte tudde k'Isa,  
kono toogo i d'adfiya ti tuddí, an d'ooniyo beeko pay.



Aame genj i d'iido duwo an d'umbo wede runguyun ti zaade, donj pide ge sarkiya.



Wo urzi an i-di t'ette k'ume k'Isa  
umbo kono duwo baadan. Inkino man  
an a-ti gili t'ekki boy, an d'ihina  
buldo t'eego a ume Isa yi  
t'ihira. Wede runguyun gen  
an ti y' zuyye ti  
zaadayi pay  
a gulbayi.



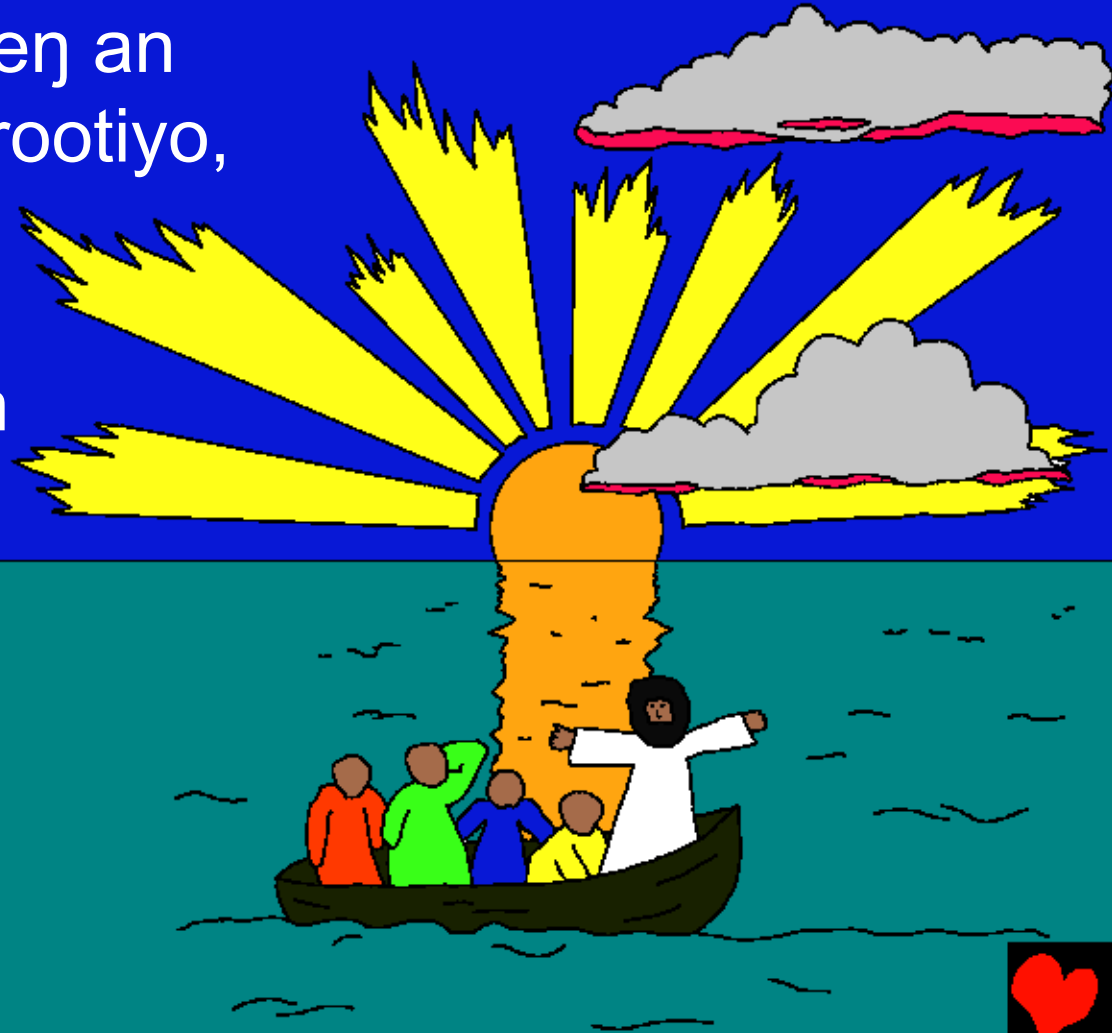
Isa yi wulle kane an ziipe addan a yode man,  
aame gen yi di ruute a wede  
runḡuyun, y'ede: «Ulo ki  
nun, oldikadá n'a y'  
t'ize tambobino.»  
«Nun n'a di rooto,  
ki t'oozo, ki t'ambo  
zaadayá, k'a  
aaho boozá.»



Maɗ Isa yi ti gili adda tooko, wo kane sanalliyagí an a di  
gili ti yode. An a iide maɗ, a kaamiki  
i d'iiziga maaye baadaɗ adda bar.  
Ahu geɗ i-kolzite kolzite i  
d'obite k'adda tooko, wo  
yo Isa geɗ y'a udige kuy.



Maŋ Isa y'an di ruute, y'ede: «Kun orgiso inkiŋo moo me? Ki kotto kune zaapu k'addugun a Raa baata!»  
Inkiŋo maŋ Isa y'a t'iiziga, y'an iddiise maaye ti ahu bar gen me, wo a kaamiki an d'inniga deddek.  
Kane don pay ti yode gen an ziida giggeran wo an di rootiyo, an'de: «Yode en moo wede me, kono an maaye ti ahu bar ton an d'ollige onami me!»



Raa geŋ y'a giyye kine doŋ duniya  
pay, y'aa t'igibo Ulí yoŋ soo daŋŋal ki  
duniya, kono wede tuuku yi ziipa  
addí a yode maŋ, y'a ki t'inda  
ye, wo y'a t'oona lekkiyo  
ere ki daayum.



Romeŋ 3:23 Duwo pay miŋ an t'ize oldiko, in kino an di lidde ti Raa wo ti goolikadi te.

Romeŋ 6:23 Derec, oldiko gette ranŋatú unto, wo de munda wede Raa y'eliyo ki waawiye geŋ lekkiyo ere ki daayum, kono y'in ti'n gitte kaŋ soo ti Galmeegiŋ Isa Almasi.

Eber 9:27 Kun olo, wede tuuku toŋ y'a t'inda kaŋ soo daŋŋal, wo y'inda maŋ, saŋ y'a t'ettey daana Raa kono yi di dekey booro.

Epez 2:8,9 Derec, ti beeko ere ki Raa wo t'urzi zaapu k'addugun a yode geŋ, kun d'uune uttiyo. Kane suldi pay geŋ un ele Raa, ti toogo kune ye. Uttiyo gette kun t'uune kun ki niibe munda ye, geŋ un k'ede urzi ki koliyo tuddugun ye.



Romeŋ 10:9,10 Geŋ inŋino aame ki ruuta kereŋ a ɗaana ɗuwo Isa yoŋ Galmeega, wo k'umba adda k'addá yoŋ Raa yi ti y' bilde ti diine ɗoŋ unto maŋ, Raa y'a k'utta. Aame wede yi ziipa addí a Isa maŋ, Raa y'a yi wolla yoŋ ki diine a ɗaanadí me, wo aame wede ti bizí yi ruuta kereŋ a ɗaana ɗuwo Isa yoŋ Galmeega maŋ, Raa y'a y'utta.

Zaŋ 3:16,17 Raa geŋ y'a giyye kine ɗoŋ duniya pay, y'aa t'igibo Ulí yoŋ soo ɗaŋŋal ki duniya, kono wede tuuku yi ziipa addí a yode maŋ, y'a ki t'inda ye, wo y'a t'oona lekkiyo ere ki daayum. Raa y'igibo Ulí ki duniya kono y'a ki ɗekka booro ekki ɗoŋ duniya ye. Wo ɗe yi y'igibo kono t'urzi yode ɗoŋ duniya an d'utte.



1 Zaŋ 5:11-13 Geŋ enno ono doŋ Raa yi ruute me: yoŋ y'in ele lekkiyo ere ki daayum, wo lekkiyo gette in t'uune t'urzi k'Ulí. Wede yi ziipe addí a Ulo Raa geŋ, yoŋ y'uune lekkiyo gette, wo wede yi ki ziipe addí a Ulo Raa ye geŋ, yoŋ lekkiyo gette umbo. N'un raaniya mattup ette kono kun di suune kun uune lekkiyo ere ki daayum, kune doŋ umbe a suma k'Ulo Raa me.



Matiye 8-9; Markus 1-2, 4; Lik 4, 8; Zanj 2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus  
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Mukulu NT (moz) © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

<https://www.bible.com/en-GB/bible/2433/MAT.1>

©2025 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

